

[TRANSLATION.]

No. 55, 1905.—Pitihana a LUCY SYMONDS WAUGH (MAKA NIKORAHĪ), o Akarana.

E INOI ana te kai-pitihana kia whakaaetia tana kereme ki "Te Uretara," ara ki "Nicholas Island," kei te Whanga o Ohiwa, e tata ana ki Opotiki.

Kua whakahaua ahau kia ripoata, ki te whakaaro o te Komiti me tuku tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

4 o Hepetema, 1906.

No. 388, 1905.—Petition of MEHAKA TOKOPOUNAMU and 63 Others, of Galatea, Bay of Plenty District.

PETITIONERS pray for consideration for loss through action of Native Land Court in connection with illegal sale of Waiohau 1B Block.

I am directed to report that the Committee recommends this petition to the Government for inquiry, and to take action with a view to bring about a satisfactory settlement between the parties.

4th September, 1906.

[TRANSLATION.]

No. 388, 1905.—Pitihana a MEHAKA TOKOPOUNAMU ratou ko etahi atu tangata e ono tekau ma toru, o Karatia, Takiwa o Pei o Pereti.

E INOI ana nga kai-pitihana kia whakaaohia ratou mo te mate i pa ki a ratou i runga i te mahi a te Kooti Whenua Maori i mahi ai i runga i te hokonga hetanga o Waiohau 1B Poraka.

Kua whakahaua ahau kia ripoata, ki te whakaaro o te Komiti me uiuia tenei pitihana e te Kawanatanga, a me whakahaere he tikanga i runga i te aronga e tutuki ai he whakaotinga pai mo nga taha e rua.

4 o Hepetema, 1906.

No. 945, 1905.—Petition of GRAHAM TE WHARAU, of Matata.

PETITIONER prays for rehearing as to boundaries between Oparau, Te Pukahu No. 6F, and Omania No. 5E.

I am directed to report that the Committee recommends that this petition should be referred to the Government for inquiry.

4th September, 1906.

[TRANSLATION.]

No. 945, 1905.—Pitihana a GRAHAM TE WHARAU, o Matata.

E INOI ana te kai-pitihana kia whakawakia ano nga rohe i waenganui o Oparau, Te Pukahu Nama 6F, me Omania Nama 5E.

Kua whakahaua ahau kia ripoata, me tuku atu tenei pitihana ki te Kawanatanga kia uiuia.

4 o Hepetema, 1906.

HOROWHENUA BLOCK ACT AMENDMENT BILL.

I AM directed to report that the Native Affairs Committee, to whom was referred the above-mentioned Bill, has duly considered the same, and is of opinion that it should be allowed to proceed without amendment.

6th September, 1906.

[TRANSLATION.]

PIRE WHAKATIKATIKA I TE TURE MO HOROWHENUA PORAKA.

KUA whakahaua ahau kia ripoata, i tukuna mai ki te Komiti mo nga Mea Maori te Pire e mau iho nei te ingoa, a kua ata whiriwhiria taua Pire, a ki te whakaaro o te Komiti me tuku kia whakahaerea, kua e whakatikatikaina.

6 o Hepetema, 1906.

MAORI LAND CLAIMS ADJUSTMENT AND LAWS AMENDMENT BILL.

I AM directed to report that the Native Affairs Committee, to whom was referred the above-mentioned Bill, has duly considered the same, and is of opinion that it should be allowed to proceed subject to the amendments as shown on a copy of the Bill attached hereto.

13th September, 1906.

[TRANSLATION.]

PIRE WHAKATAU KEREME WHENUA MAORI WHAKATIKATIKA TURE.

KUA whakahaua ahau kia ripoata, i tukuna mai ki te Komiti mo nga Mea Maori te Pire e mau iho nei te ingoa, a kua ata whiriwhiria taua Pire, a ki te whakaaro o te Komiti me tuku kia whakahaerea i runga ano i nga menemana e whakaaturia ana e te tauira o taua Pire kua whakamaua nei ki tenei ripoata.

13 o Hepetema, 1906.